

طويل نظم

اردو میں طویل نظم کا چلن بیسویں صدی کے دوران عام ہوا۔ کلاسیکی شاعری میں مشنوی، مرثیہ اور قصیدہ بھی طویل نظم ہی ہیں۔ لیکن یہ اصناف روایتی انداز کی ہیں۔ انھیں ہم اردو کی معروف طویل نظموں مثلاً خضر راہ (اقبال) نئی دنیا کو سلام (سردار جعفری)، صلصلة البحار، سند باد، شہزاد اور شب گشت (عمیق حنفی) پر چھائیاں (ساحر لدھیانوی) 1857 (راہی مقصوم رضا) کے ساتھ نہیں رکھتے۔

ساحر لدھیانوی اپنے زمانے کے مقبول ترین شاعروں میں سے تھے۔ ان کا شعری مجموعہ 'تلخیاں' کے عنوان سے 1955 میں شائع ہوا۔ اس کے متعدد اڈیشن بعد میں آئے اور خاص و عام میں یکساں طور پر مقبول ہوئے۔ ساحر چھوٹے چھوٹے اور عام انسانی تجربوں کے شاعر تھے۔ انھوں نے ہندوستانی فلموں میں اپنے گیتوں، نظموں اور غزلوں کے ذریعے ایک نیا معیار قائم کیا۔

پر چھائیاں ساحر کی بہت مشہور اور پسند کی جانے والی طویل نظم ہے۔ اس کا موضوع "امن ہے"۔ پہلی اور دوسری عالمی جنگوں نے انسان کو اجتماعی موت کے اندریشے میں بیٹلا کر دیا تھا۔ ساحر نے اس نظم کے دیلے سے یہ کہنا چاہا ہے کہ نسل انسانی کی بقا کے لیے ہمیں کسی تیسری عالمی جنگ کے امکان کو جڑ سے ختم کرنا ہوگا۔ انسانی معاشرے اور تہذیب کی سب سے بڑی ضرورت امن ہے۔

نظم پر چھائیاں کو ایک طرح کا تخلیقی مقالہ (Creative Dissertation) بھی کہا جاسکتا ہے۔ خیال کی بدلتی ہوئی لہروں کے ساتھ نظم کے مصروعوں کی ہیئت اور آہنگ میں بھی تبدیلی ہوتی جاتی ہے لیکن نظم کے خاتمے تک پہنچتے پہنچتے اس نظم کا مرکزی خیال اور شاعر کا مقصد، دونوں پوری طرح روشن ہو جاتے ہیں۔ اس نظم کا ترجمہ انگریزی میں بھی ہو چکا ہے۔

ساحر لدھیانوی

(1921 – 1980)



ساحر لدھیانوی کا اصل نام عبدالجعفی اور ساحر تخلص تھا۔ وہ لدھیانہ میں پیدا ہوئے۔ ابتدائی تعلیم لدھیانہ ہی میں حاصل کی، بعد میں لاہور چلے گئے۔ ”ادب لطیف“ اور ”سوریا“ کے ایڈیٹر ہے۔ پھر دہلی سے ”فن کار“ نکالا۔ تقسم ملک کے بعد ساحر کو سخت حالات سے گزرنا پڑا۔ روزگار کی تلاش میں ممیز پہنچے اور فلمی دنیا سے وابستہ ہو گئے۔ یہاں انھیں غیر معمولی کامیابی ملی۔ ساحر ایک فطری شاعر تھے۔ ان کے لمحے میں بہت سوز اور اثر تھا۔ ان کے کلام میں احساس کی دل کشی ہے اور یہی ان کی مقبولیت کا راز ہے۔ انہوں نے سماجی اور سیاسی مسائل پر بہت خوب صورت انداز میں شعر کہے ہیں۔ ”تخیاں“، ”آؤ کہ کوئی خواب بنیں“ اور ”گاتا جائے بنجراء“ ان کے شعری مجموعے ہیں۔ امن کے موضوع پر ان کی نظم ”پر چھائیاں“ یادگار حیثیت رکھتی ہے۔



5286CH15

پرچھائیاں

جو ان رات کے سینے پہ دُودھیا آنجل
مچل رہا ہے کسی خواب مرمریں کی طرح
حسین پھول، حسین پتیاں، حسین شانخیں
چک رہی ہیں کسی جسم نازنیں کی طرح
فضا میں گھل سے گئے ہیں اُفقت کے نرم خطوط
زیمیں حسین ہے خوابوں کی سرزیں کی طرح
تصوّرات کی پرچھائیاں اُبھرتی ہیں
کبھی گمان کی صورت کبھی یقین کی طرح



وہ پیڑ جن کے تنه ہم پناہ لیتے تھے
کھڑے ہیں آج بھی ساکت کسی امیں کی طرح

انھیں کے سائے میں پھر آج دو دھڑکتے دل
خموش ہونٹوں سے کچھ کہنے سننے آئے ہیں
نہ جانے کتنی کشاکش سے کتنی کاوش سے
یہ سوتے جاتے لمحے چُرا کے لائے ہیں
تصورات کی پرچھائیاں اُبھرتی ہیں

وہ لمحے کتنے ڈکش تھے وہ گھڑیاں کتنی پیاری تھیں
وہ سہرے کتنے نازک تھے وہ لڑیاں کتنی پیاری تھیں
بستی کی ہر اک شاداب گلی خوابوں کا جزیرہ تھی گویا
ہر موج نفس ہر موج صبا، نغموں کا ذخیرہ تھی گویا

ناگاہ مہکتے کھیتوں سے ٹاپوں کی صدائیں آنے لگیں
بارود کی بوجھل بولے کر پچھم سے ہوا میں آنے لگیں
تعیر کے روشن چہرے پر تخریب کا بادل پھیل گیا
ہر گاؤں میں وحشت ناج اٹھی، ہر شہر میں جنگل پھیل گیا
مغرب کے مہدّب ملکوں سے کچھ خاکی وردی پوش آئے
اٹھلاتے ہوئے مغور آئے لہراتے ہوئے مدھوش آئے
خاموش زمیں کے سینے میں خیموں کی طنا بیں گڑنے لگیں
مکھن سی ملائم راہوں پر بولوں کی خراشیں پڑنے لگیں
فوجوں کے بھیانک بینڈ تلے چرخوں کی صدائیں ڈوب گئیں
انسان کی قیمت گرنے لگی اجناس کے بھاؤ چڑھنے لگے

چوپال کی رونق گھٹنے لگی، بھرتی کے دفاتر بڑھنے لگے
 بستی کے تجیلے شوخ جواں بن بن کے سپاہی جانے لگے
 جس راہ سے کم ہی لوٹ سکے اس راہ پر راہی جانے لگے
 ان جانے والے دستوں میں غیرت بھی گئی بُرنائی بھی
 ماوں کے جواں بیٹھی گئے بہنوں کے چھیتے بھائی بھی
 بستی پر اداسی چھانے لگی، میلوں کی بہاریں ختم ہوئیں
 آموں کی کچکتی شاخوں سے جھوٹوں کی قطاریں ختم ہوئیں
 دھوؤں اڑنے لگی بازاروں میں بھوک اگنے لگی کھلیانوں میں
 ہر چیزِ دکانوں سے اٹھ کر روپوش ہوئی تھہ خانوں میں
 بحال گھروں کی بحالی، بڑھتے بڑھتے جنجال بُنی
 مہنگائی بڑھ کر کال بُنی، ساری بستی کگال بُنی
 چرواہیاں رستے بھول گئیں، پنہاریاں پنگھٹ چھوڑ گئیں
 کتنی ہی کنواریں ابلائیں ماں باپ کی چوکھٹ چھوڑ گئیں
 افلاس زده دہقانوں کے ہل بیل پکے کھلیان پکے
 جینے کی تمنا کے ہاتھوں، جینے کے سب سامان پکے

تصورات کی پرچھائیاں اُبھرتی ہیں
 تمہارے گھر میں قیامت کا شور برپا ہے
 محاذِ جنگ سے ہر کارہ تار لایا ہے
 کہ جس کا ذکر تمھیں زندگی سے پیارا تھا
 وہ بھائی نرغشہ دشمن میں کام آیا ہے

تصوّرات کی پرچھائیاں اُبھرتی ہیں
 ہر ایک گام پر بدنامیوں کا جمگھٹ ہے
 ہر ایک موڑ پر رسوائیوں کے میلے ہیں
 نہ دوستی، نہ تکلف، نہ دلبری، نہ خلوص
 کسی کا کوئی نہیں آج سب اکیلے ہیں

تصوّرات کی پرچھائیاں اُبھرتی ہیں
 سورج کے لہو میں لکھڑی ہوئی وہ شام ہے اب تک یاد مجھے
 چاہت کے سہرے خوابوں کا انجام ہے اب تک یاد مجھے

اس شام مجھے معلوم ہوا کھینتوں کی طرح اس دُنیا میں
 سہی ہوئی دو شیزادوں کی مسکان بھی پیچی جاتی ہے
 اس شام مجھے معلوم ہوا اس کارگہ زرداری میں
 دو بھولی بھالی روحوں کی پچان بھی پیچی جاتی ہے
 اس شام مجھے معلوم ہوا جب باپ کی کھیتی پھر جن جائے
 ممتا کے سہرے خوابوں کی انمول نشانی پکتی ہے

سگین حقائق زاروں میں، خوابوں کی رداں میں جلتی ہیں
 اور آج جب ان پیڑوں کے تلنے پھر دوسائے لہرائے ہیں
 پھر دو دل ملنے آئے ہیں
 پھر موت کی آندھی اُٹھی ہے پھر جنگ کے بادل چھائے ہیں
 میں سوق رہا ہوں ان کا بھی اپنی ہی طرح انجام نہ ہو

ان کا بھی جنوں ناکام نہ ہو
 ان کے بھی مقدار میں لکھتی اک خون میں لتھڑی شام نہ ہو
 سورج کے لہو میں لتھڑی ہوئی وہ شام ہے اب تک یاد مجھے
 چاہت کے سنہرے خوابوں کا انجام ہے اب تک یاد مجھے

بہت دنوں سے ہے یہ مشغله سیاست کا
 کہ جب جوان ہوں بچے تو قتل ہو جائیں
 بہت دنوں سے یہ ہے خط حکمرانوں کا
 کہ دُور دُور کے ملکوں میں قحط بو جائیں

چلو کہ آج سبھی پامال روحوں سے
 کہیں کہ اپنے ہر اک زخم کو زبان کر لیں
 ہمارا راز ہمارا نہیں، سبھی کا ہے
 چلو کہ سارے زمانے کو رازدار کر لیں

چلو کہ چل کے سیاسی مقاموں سے کہیں
 کہ ہم کو جنگ و جدل کے چلن سے نفرت ہے
 جسے لہو کے سوا کوئی رنگ نہ راس آئے
 ہمیں حیات کے اس پیر ہن سے نفرت ہے
 کہو کہ اب کوئی قاتل اگر ادھر آیا
 تو ہر قدم پہ زمین شگ ہوتی جائے گی

ہر ایک موج ہوا رُخ بدل کے جھپٹے گی
 ہر ایک شاخ رُگ سُنگ ہوتی جائے گی
 اُٹھو کہ آج ہر اک جنگ جو سے یہ کہہ دیں
 کہ ہم کو کام کی خاطر کلوں کی حاجت ہے
 ہمیں کسی کی زمین چھیننے کا شوق نہیں
 ہمیں تو اپنی زمین پر ہلوں کی حاجت ہے

یہ سر زمین ہے گوتم کی اور نانک کی
 اس ارض پاک پہ جوشی نہ چل سکیں گے کبھی
 ہمارا خون امانت ہے نسلِ نو کے لیے
 ہمارے خون پہ لشکر نہ پل سکیں گے کبھی
 کہو کہ آج بھی ہم سب اگر خوش رہے
 تو اس دلکتے ہوئے خاکداں کی خیر نہیں
 جنوں کی ڈھانی ہوتی ایسی بلااؤں سے
 زمیں کی خیر نہیں، آسمان کی خیر نہیں
 گذشتہ جنگ میں گھر ہی جلے مگر اس بار
 عجب نہیں کہ یہ تھائیاں بھی جل جائیں
 گذشتہ جنگ میں پیکر جلے مگر اس بار
 عجب نہیں کہ یہ پرچھائیاں بھی جل جائیں
 تصوّرات کی پرچھائیاں اُبھرتی ہیں

(ساحرِ دھیانوی)

مشق

لفظ و معنی

سفید یا نیل گوچک دار پتھر	:	مرمریں
امانت دار	:	ایمن / امین
کھینچ تان	:	کشاکش
ہرا بھرا، ترو تازہ	:	شاداب
صحیح کی تھنڈی ہوا	:	صبا
خرابی، بر بادی	:	تخرب
دیوانگی	:	وخت
متواہ	:	مدھوش
خیسے کی رسی	:	طناب
زخم کی ہلکی لکیر	:	خراش
جنس کی جمع، چیزیں	:	اجناس
بانے، خوش وضع	:	سبیلے
جوانی	:	برنائی
وہ جگہ جہاں اناج کا ڈھیر رکھا جائے	:	کھلیاں
مفلسی، غربی	:	افلاس
کاشت کار، کسان	:	دہقان
بھیڑ، گھیرا	:	نرغہ
بدنامیاں	:	رسوانیاں

قدم	:	گام
کنواری لڑکی	:	دوشیزہ
چادر	:	ردا
پاگل پن	:	خط
سوکھا	:	قط
پیروں تلے کچلے ہوئے	:	پائمال
جوواری	:	مقامر
اثرائی	:	جدل
ضرورت	:	حاجت
شکل، صورت، جسم	:	پکیر
مئی	:	خاک
مرادی معنی دنیا	:	خاکداں

سوالات

- 1۔ شاعر نے زمین کو کس کی مانند بتایا ہے؟
- 2۔ لمحوں کو چراکر کون لایا ہے؟
- 3۔ شاعر نے جنگ بند کرنے کے لیے کن لوگوں کو مخاطب کیا ہے؟
- 4۔ شاعر نے اس زمین کو کس سے منسوب کیا ہے؟
- 5۔ شاعر کو کن چیزوں کے تباہ ہو جانے کا ڈر ہے؟
- 6۔ شاعر نے کن کن ادوار کا موازنہ کیا ہے؟

زبان و قواعد

- نظم میں شاعر نے جن مختلف تشبیہات کا استعمال کیا ہے انہیں اپنی کاپی میں لکھیے۔

- نظم میں شاعر نے ایسے الفاظ استعمال کیے ہیں جن سے مشرق اور مغرب کی تہذیب کا موازنہ ہوتا ہے۔ ان الفاظ کو مشرق اور مغرب کے ذیل میں لکھیے۔

غور کرنے کی بات

- انسان ازل سے ہی جنگ اور امن کے نقش پھنسا ہوا ہے۔ جنگ کے نقصانات سے ہم واقف ہیں۔ حاس دانشوروں مفکروں ادیبوں شاعروں نے ہمیں جنگ کی تباہ کاریوں سے آگاہ کیا ہے۔ انسانیت کی بقا اور ترقی کے لیے امن ضروری ہے۔
- اس دنیا میں امن قائم کرنا سب کی ذمے داری ہے۔
- اس نظم کا مرکزی خیال انگریزوں کی آمد کے بعد ہندوستانی تہذیب کا آہستہ آہستہ مٹتے چلے جانا ہے یعنی آزاد قوم ہی اپنی تہذیب اور ثقافت کا تحفظ کر سکتی ہے۔
- غلام قوم اپنی تہذیب و ثقافت کی حفاظت نہیں کر سکتی۔ نظم پرچھائیاں، بظاہر ایک فن کار کے خیالات کی مظہر ہے لیکن یہ اجتماعی دکھ بن کر سامنے آتی ہے۔

عملی کام

- ☆ نظم میں پیش کیے گئے خیالات کو اپنے الفاظ میں لکھیے۔